



**ENVIRONMENT DIRECTORATE
ENVIRONMENT POLICY COMMITTEE
TASK FORCE FOR THE IMPLEMENTATION OF THE ENVIRONMENTAL ACTION
PROGRAMME FOR CENTRAL AND EASTERN EUROPE, CAUCASUS AND CENTRAL ASIA**

ПРОЕКТ КРАТКОГО ПРОТОКОЛА ВТОРОЙ СОВМЕСТНОЙ ВСТРЕЧИ СПЕЦИАЛЬНОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ ПО ОХРАНЕ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ ДЛЯ ЦЕНТРАЛЬНОЙ И ВОСТОЧНОЙ ЕВРОПЫ (СРГ ПО РЕАЛИЗАЦИИ ПДООС) И КОМИТЕТА ПО ПОДГОТОВКЕ ПРОЕКТОВ (КПП)

Вторая совместная встреча СРГ ПДООС и КПП, Тбилиси 20-22 октября 2004 г.

ДЛЯ ИНФОРМАЦИИ.

Делегатам СРГ ПДООС/КПП будет предложено утвердить проект краткого протокола Второй Совместной Встречи СРГ ПДООС и КПП в ходе их следующей встречи, которую планируется провести 16-17 ноября 2005 г.

Азиза Насырова, Исполнительный Секретарь СРГ ПДООС. эл. почта: aziza.nasirova@oecd.org
Жанет Бартман, и.о. Исполнительного Секретаря КПП. эл. почта: baartmaj@ebrd.com

ВТОРАЯ СОВМЕСТНАЯ ВСТРЕЧА СПЕЦИАЛЬНОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ ПО ОХРАНЕ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ ДЛЯ ЦЕНТРАЛЬНОЙ И ВОСТОЧНОЙ ЕВРОПЫ (СРГ ПО РЕАЛИЗАЦИИ ПДООС) И КОМИТЕТА ПО ПОДГОТОВКЕ ПРОЕКТОВ (КПП)

20-22 октября 2004 г., Тбилиси, Грузия

Проект краткого протокола встречи

Открытие встречи

1. Г-жа Соледад Бланко, со-председатель СРГ ПДООС, и г-н Род Мэтьюз, Председатель КПП, приветствовали участников и объявили Вторую совместную встречу СРГ ПДООС и КПП открытой. На встрече присутствовали представители 29 стран и Европейской Комиссии, а также представители международных организаций, неправительственных организаций и Региональных экологических центров (список участников см. в Приложении 1). В отсутствие г-жи Айткуль Самаковой, со-председателя из Казахстана, со-председателем Встречи СРГ ПДООС был назначен г-н Георгий Арзуманян из Армении.
2. Со-председатели подчеркнули, что основными целями встречи, которая проходит в одно время с Конференцией министров окружающей среды стран ВЕКЦА и их партнеров, являются завершение подготовки к Министерской конференции и определение дальнейших шагов, которые будет необходимо сделать в свете выводов Конференции; принятие рабочих программ и бюджетов СРГ ПДООС и КПП на 2005 г.; общая оценка прогресса в достижении целей Экологической Стратегии ВЕКЦА, включая оценку работы содействующих организаций. Они также подчеркнули важность начала подготовительной работы по проведению министерских консультаций Алматы+5 в 2005 г. Первая часть совместной встречи СРГ ПДООС и КПП должна была пройти непосредственно перед встречей на уровне министров в Тбилиси, а вторая – сразу же после нее.
3. СРГ ПДООС и КПП утвердили без поправок проект аннотированной повестки дня Совместной встречи СРГ ПДООС и КПП [ENV/ЕРОС/ЕАР/А(2004)1/Final] и проект Краткого протокола Второй совместной встречи СРГ ПДООС и КПП [CCNM/ENV/ЕАР(2003)36].

Подготовка к Конференции на уровне министров в Тбилиси

4. СРГ ПДООС и КПП приняли к сведению устный отчет, представленный г-ном Заалом Ломтадзе (Грузия) по ходу подготовительной работы и организационным вопросам к Тбилисской Конференции на уровне министров, которая должна состояться 21-22 октября 2004 г. Всего около 30 стран и 18 международных организаций, международных финансовых учреждений и других заинтересованных групп подтвердили свое участие в Конференции.

Содействие и поддержка в достижении целей Экологической Стратегии ВЕКЦА

5. Во время представления данного пункта повестки дня со-председатели напомнили участникам, что СРГ ПДООС и КПП осуществляли контроль за рабочими программами и бюджетом данных организаций, связанных с осуществлением Экологической Стратегии ВЕКЦА, но в работе других содействующих организаций роль СРГ ПДООС состояла в оказании содействия в осуществлении обмена информацией в целях избежания возможного дублирования и достижения синергии.

(1) Деятельность СРГ ПДООС по поддержке достижения конкретных целей Экологической стратегии ВЕКЦА

6. СРГ ПДООС и КПП приняли к сведению прогресс в выполнении программы работ СРГ по поддержке в достижении конкретных целей Экологической Стратегии ВЕКЦА в области водоснабжения и канализации, государственного финансирования природоохранной деятельности и реформы экологической политики за период с июля 2003 г., поставленных в документе ENV/EPOC/EAP(2004)1. Секретариат принял к сведению многие конкретные замечания по работе и принял решение внести их в планы проектов.

7. СРГ ПДООС обсудила и одобрила предлагаемый проект Программы работы и бюджет СРГ ПДООС на 2005 г. (см. документ ENV/EPOC/EAP(2004)2). В частности, СРГ ПДООС и КПП:

- Подчеркнули важность представления оценки работы, выполненной СРГ ПДООС в области достижения ЦРТ, связанных с водным сектором, на Конференции на уровне министров Алматы+5.
- Подчеркнули важность привлечения отраслевых министерств, а также местных органов власти к работе по достижению конкретных результатов.
- Отметили совместную работу СРГ ПДООС и РЭЦ ВЕКЦА и высказали мнение, что целесообразна дальнейшая координация этой работы.
- Подчеркнули важность демонстрационных проектов и потенциальную значимость новой программы «породнения» ЕК/ТАСИС при условии обеспечения потенциала для ее осуществления как в странах ЕС, так и в странах ВЕКЦА.
- Договорились о том, что Секретариат представит фактические результаты и итоги работ, выполненных СРГ ПДООС в странах ВЕКЦА, к следующей совместной встрече. Секретариат должен подготовить отчет по использованным инструментам и результатам, достигнутым СРГ ПДООС в странах ВЕКЦА, к Белградской Конференции на уровне министров «Окружающая среда для Европы» в 2007 г.

8. СРГ ПДООС и КПП приняли к сведению отчет г-на Брендана Гиллеспи по текущему состоянию бюджета СРГ ПДООС и бюджетной оценке по каждому программному компоненту в соответствии с документом ENV/EPOC/EAP(2004)2. Было достигнуто согласие по общей поддержке деятельности СРГ ПДООС, ожидается также, что доноры подтвердят предоставление необходимых финансовых ресурсов в ближайшем будущем. Была также подчеркнута важность привлечения других (не природоохранных) министерств (министерств развития, экономики, финансов и т.д.) к финансированию некоторых видов деятельности СРГ. Была достигнута договоренность о том, что в будущем в отчетах Секретариата по бюджету будет представлена финансовая информация за два предыдущих года.

(2) Деятельность КПП

9. КПП представил обзор деятельности, осуществленной КПП за период с Первой совместной встречи СРГ ПДООС и КПП в соответствии с документом ENV/ЕРОС/ЕАР(2004)3. Далее КПП изложил основные положения пересмотренной Стратегии КПП на 2004-2007 г.г. в соответствии с тем же документом. Секретариат КПП принял к сведению замечания по своей Стратегии и Отчет о ходе выполнения работ. В частности, КПП подчеркнул важность обеспечения размещения сотрудников КПП в регионах ЦВЕ и ВЕКЦА, а также в штаб-квартирах МФУ.

10. КПП и СРГ ПДООС приняли к сведению отчет по текущей финансовой ситуации КПП, представленный г-жой Сарой Браунинг, а также по бюджетным оценкам в отношении сотрудников КПП, Секретариата КПП и ряда видов деятельности по созданию потенциала (ENV/ЕРОС/ЕАР(2004)3). Было достигнуто согласие по общей поддержке деятельности КПП и о том, что КПП будет работать с донорами в целях обеспечения финансирования конкретных должностей сотрудников КПП и видов деятельности.

(3) Сотрудничество между СРГ ПДООС и КПП

11. СРГ ПДООС и КПП приняли к сведению и одобрили программу сотрудничества между этими двумя органами (см. документ ENV/ЕРОС/ЕАР(2004)4). Участники встречи подчеркнули важность установления более тесных связей и использования синергии двух структур в целях привлечения большего объема ресурсов и достижения конкретных результатов в регионе ВЕКЦА.

12. СРГ ПДООС и КПП договорились о необходимости организации программной встречи Секретариатов в ближайшем будущем.

(4) Деятельность других содействующих организаций по поддержке достижения конкретных целей Экологической Стратегии ВЕКЦА

13. СРГ ПДООС и КПП приняли к сведению краткий обзор деятельности и договоренностей о совместной работе между содействующими и сотрудничающими организациями (в соответствии с информационным документом ENV/ЕРОС/ЕАР/RD(2004)1) и представили конкретные замечания в Секретариат. В частности, была достигнута договоренность о том, что в документе должна содержаться более конкретная информация по проектам, осуществляемым содействующими организациями по каждой цели Стратегии. Было отмечено, что этот документ может помочь содействующим организациям в установлении хороших рабочих взаимоотношений с другими организациями и сотрудничающими институтами, работающими в соответствующих сферах. Было также достигнуто согласие о том, что содействующие организации должны предоставлять Секретариату обновленную информацию (в том числе по бюджету), чтобы краткий обзор был живым документом.

14. СРГ ПДООС и КПП приветствовали Всемирный Банк в качестве содействующей организации по Цели в области лесного и сельского хозяйства.

(5) Прогресс в области общего содействия реализации Экологической Стратегии ВЕКЦА и предлагаемая перспективная деятельность

15. СРГ ПДООС и КПП отметили прогресс, достигнутый Секретариатом СРГ ПДООС в реализации программы работ по поддержке достижения целей Экологической Стратегии ВЕКЦА в 2004 г. (документ ENV/ЕРОС/ЕАР(2004)1)

16. Было достигнуто согласие о том, что при обсуждении итогов Тбилисской встречи на уровне министров, необходимо рассматривать будущую деятельность СРГ ПДООС по содействию и поддержке достижения целей Экологической Стратегии ВЕКЦА в целом.

Мобилизация финансовых ресурсов

17. Г-н Род Мэтьюз открыл сессию КПП по мобилизации финансовых ресурсов и подчеркнул ее цель стимулировать диалог между СРГ ПДООС и членами КПП на тему о финансовых возможностях и ограничениях в вопросе о мобилизации финансовых ресурсов. КПП представил доклад о финансовых потоках и инновационных механизмах финансирования. После краткого обмена вопросами и дискуссии участникам встречи было предложено присоединиться к одной из трех групп по секторам, в которых сотрудники КПП осуществляли деятельность, в частности, по сектору водоснабжения и канализации, изменению климата и биоразнообразию. После проведения сессий трем основным докладчикам было предложено сообщить об их итогах на пленарном заседании. Секретариат КПП принял к сведению проблемы, поднятые на заседаниях рабочих групп и пленарном заседании, и отметил необходимость информирования о будущей работе КПП и СРГ ПДООС.

18. Конкретные проблемы в области финансирования по проектам КПП были представлены по двум ключевым регионам деятельности КПП: (1) Россия, и (2) Центральная Азия, Кавказ и Молдова. В каждом регионе КПП осуществляет деятельность в тесном сотрудничестве с другими инициативами, в частности, с Экологическим партнерством «Северное измерение» (ЭПСИ) и Инициативой ЕБРР по странам с переходной экономикой на раннем этапе (СПЭРЭ). Участникам встречи КПП и СРГ ПДООС было предложено обсудить конкретные финансовые пробелы и возможные решения в области финансирования.

Итоги Тбилисской конференции на уровне министров: оценка результатов конференции и дальнейшие шаги

19. СРГ ПДООС и КПП приняли к сведению краткий доклад Секретариата по основным итогам Конференции министров, состоявшейся в Тбилиси 21-22 октября 2004 г., и обсудили их влияние на деятельность СРГ ПДООС, КПП и других заинтересованных сторон. Участники встречи отметили, что СРГ ПДООС «была призвана продолжить усилия по содействию и поддержке достижения целей Экологической Стратегии ВЕКЦА и разработать программу работ по данному направлению» в свете дискуссии на Конференции министров. В частности, участники встречи договорились о том, что СРГ ПДООС должна сконцентрировать свои усилия в следующих областях: (1) мониторинг партнерств и содействие им, (2) оценка прогресса в достижении целей Стратегии ВЕКЦА, и (3) стимулирование осуществления эффективного сотрудничества и контактов между партнерами. Была достигнута договоренность о том, что работа по оценке прогресса и, в частности, по оценочному отчету, будет осуществляться в тесном сотрудничестве с ЕЭА и ЕЭК ООН в целях избежания дублирования и накладок. Было отмечено, что база данных по партнерствам, создаваемая Секретариатом СРГ ПДООС, может стать важным инструментом обмена информацией между различными партнерами. Потребуется дальнейшая работа по составлению детальной программы работ по содействию в достижении целей Стратегии ВЕКЦА в целом в 2005 г., а Бюро уполномочивается принять эту новую программу на своем следующем заседании.

20. Участники встречи также отметили, что министры обратились с просьбой к КПП и содействующим организациям оценить свои возможности по усилению поддержки стран ВЕКЦА в достижении конкретных целей Стратегии. Участники встречи также призвали РЭЦ ВЕКЦА и НПО укрепить сотрудничество.

21. Участники встречи отметили важность выполнения решений, принятых министрами, и подготовки проектов, которые могут внести вклад в подготовку к Белградской Конференции на уровне министров «Окружающая среда для Европы».

Подготовка Конференции на уровне министров «Алматы+5»

22. Во время представления данного пункта повестки дня сопредседатель СРГ ПДООС сослался на решение, принятое на последней консультации министров окружающей среды, экономики и финансов в 2000 г. в Алматы относительно организации через пять лет встречи для анализа прогресса в области реализации итогов консультаций.

23. Участники встречи приветствовали предложение Министерства промышленности и энергетики Российской Федерации провести Конференцию на уровне министров Алматы+5 в конце 2005 г.¹.

24. СРГ ПДООС и КПП активно поддержали предложение, изложенное в Документе ENV/ЕРОС/ЕАР(2004)6, об организации Конференции на уровне министров Алматы+5, предлагаемый процесс подготовительной работы и подготовки документов. Участники отметили, что заседание Рабочей группы ВЕКЦА по Водной инициативе ЕС пройдет в рамках Конференции.

25. Относительно сроков проведения Конференции на уровне министров участники встречи договорились, что этот вопрос будет обсужден позже, чтобы был обеспечен запас времени между встречами КЭП ЕЭК ООН, намеченной на неделю 31 октября, и другими мероприятиями, организация которых планируется в рамках Конференции. Секретариат предложит новые сроки для рассмотрения данного вопроса на Бюро к его следующему заседанию.

Дата проведения следующей совместной встречи СРГ ПДООС и КПП

26. СРГ ПДООС и КПП достигли договоренности о проведении 3-й Совместной встречи СРГ ПДООС и КПП одновременно с проведением Конференции на уровне министров Алматы+5. Окончательное решение о сроках проведения следующей совместной встречи СРГ ПДООС и КПП будет принято на следующем заседании Бюро.

Прочее

27. Г-жа Хелен Маркард (Великобритания) проинформировала участников встречи о том, что г-н Род Мэтьюз принял на себя свои прежние обязанности в Департаменте международного развития Великобритании (UK DFID) и готов продолжать выполнять обязанности Председателя КПП. Департамент международного развития Великобритании (UK DFID) и Департамент окружающей среды, продуктов питания и сельского хозяйства Великобритании (UK DEFRA) обеспечили финансирование его должности до 2006 г.

¹ Впоследствии представители Российской Федерации и Секретариата пришли к выводу, что организация встречи в Москве нереальна из-за проведения административных реформ и реорганизации. На июньской встрече 2005 г. Бюро СРГ ПДООС и КПП была достигнута договоренность о проведении Конференции на уровне министров Алматы+5 в Ереване (Армения) 18 ноября 2005 г.

28. Г-н Брендан Гиллеспи (Секретариат СРГ ПДООС) представил г-на Ксавье Лёфлева, который был назначен руководителем Программы финансирования природоохранной деятельности Секретариата СРГ ПДООС.

ПРИЛОЖЕНИЕ 1**СПИСОК УЧАСТНИКОВ 2ой СОВМЕСТНОЙ ВСТРЕЧИ СРГ ПДООС И КШ****20-22 октября 2004 г., Тбилиси, Грузия**

ARMENIA	Mr. George ARZUMANYAN Head Department of International Cooperation Ministry of Nature Protection Government Building 3 Republic Square Yerevan 375010	Tel: +374 1 58 53 49 Fax: +374 1 58 54 69 E-mail: interdpt@rambler.ru garzumanyan@yahoo.com
AUSTRIA	Mr. Manfred SCHNEIDER Director Dep. V/9 - International Environmental Affairs Federal Ministry of Agriculture, Forestry, Environment and Water Management Stubenbastei 5 A – 1010 Vienna	Tel: +43 1 51522/1627 Fax: +43 1 51522/7626 E-mail: manfred.schneider@bmlfuw.gv.at
AZERBAIJAN	Mr. Rasim SATTAR-ZADE Head of Division of Analytical Information Ministry of Ecology and Natural Resources B. Aghayev Str , 100-A Baku 370073	Tel: +994 12 98 23 46 Fax +994 12 92 59 07 E-mail: rsattarzade@azdata.net
	Mr. Arif ISKANDEROV Head of Ecology and Nature Protection Environmental Protection Sector Ministry of Ecology and Natural Resources B. Aghayev Str , 100-A Baku 370073	Tel: +994 12 98 23 46 Fax +994 12 92 59 07
BELARUS	Ms. Natalia GOLOVKO International Cooperation Department Ministry of Natural Resources and Environmental Protection 10, Kollektornaya Str. 220048 Minsk	Tel: +375 17 220 7454 Fax: +375 17 220 5583/220 4771 E-mail: minproos@mail.belpak.by Natalia_Golovko@hotmail.com
BELGIUM	Mr. Cedric JANSSENS DE BISTHOVEN Counsellor Directorate for Environment Ministry of Foreign Affairs 19, Rue des Petits Carmes 1000 Brussels	Tel :+32 2 501 42 29 Fax :+32 2 501 3713 E-mail : cedric.janssensdebisthoven@diplobel.fed.be

BULGARIA	<p>Mr. Ivaylo BRAZITZOV Minister Plenipotentiary Embassy of the Republic of Bulgaria in Georgia 61, D. Agmashenebeli Ave. Tbilisi Georgia</p>	<p>Tel: +995 32 91 01 04/91 01 95 Fax: +995 32 91 02 70 E-mail: ibrazitzov@gol.ge</p>
CZECH REPUBLIC	<p>Ms. Helena ČÍZKOVÁ Director Department of State Administration IX Ministry of the Environment Cs. Legii 5 70200 Ostrava</p>	<p>Tel: +420 59 611 8887, ext. 38 Fax: +420 59 611 8798 E-mail: cizkova@env.cz cizkova@hotmail.com</p>
DENMARK	<p>Mr. Thorbjorn FANGEL Special Adviser to the Minister Danish Ministry of Environment 29, Strandgade DK – 1401, Copenhagen</p> <p>Ms. Ditte HOLSE Chief Programme Coordinator Danish Ministry of Environment 29. Strandgade, DK – 1401, Copenhagen</p>	<p>Tel: +45 33 92 7651 Fax: +45 33 92 7071 E-mail: TFA@mim.dk</p> <p>Tel: +45 32 66 02 23 Fax: +45 32 66 02 01 E-mail: JHC@MST.DK</p>
ESTONIA	<p>Ms. Siiri KERGE Senior Officer International Co-operation Department Ministry of the Environment 24 Toompuiestee 15172 Tallinn</p>	<p>Tel: +372 6262 842 Fax: +372 6262 845 E-mail: Siiri.Kerge@ekm.envir.ee</p>
FINLAND	<p>Mrs. Ann-Britt YLINEN Director International Affairs Unit Ministry of the Environment Kasarminkatu 25, P.O.Box 35 00023 Government 00131 Helsinki</p> <p>Mr. Martti POUTANEN Counsellor International Affairs Unit Ministry of Environment Kasarminkatu 25 PO Box 35 00023 Government</p>	<p>Tel: +358 91 6039458 Fax: +358 91 6039603 E-mail: ann-britt.ylinen@ymparisto.fi</p> <p>Tel: +358 9 160 39493 Fax: +358 9 160 39603 E-mail : martti.poutanen@ymparisto.fi</p>

Ms. Sirkka HAUNIA
Head of International Affairs
Finnish Environment Institute
Mechelininkatu 34a, PO Box 140
Finland 00251

Tel: +358 9 40300 706
Fax: + 358 9 40300 789
E-mail: sirkka.haunia@ymparisto.fi

GEORGIA

Mr. Zaal LOMTADZE
Deputy Minister
Ministry of Environment
68A, Kostava Str.
380015 Tbilisi

Tel: +995 32 230 664
Fax: +995 32 333 952
E-mail: zl@gol.ge
gmep@access.sanet.ge

Mr. Malkhaz ADEISHVILI
Head of Department Project Coordinator
Ministry of Environment
68A, Kostava Str.
380015 Tbilisi

Tel: +995 32 230 664
Fax: +995 32 333 952
E-mail: gmep@access.sanet.ge

Ms. Ketevan TSERETELI
Head
Department of Strategic Planning
Ministry of Environment Protection and
Natural Resources
68a, Kostava St.
0171 Tbilisi

Tel: +995 32 330 648
Fax: +995 32 333 952
E-mail: gmep@gol.ge

Mr. Givi KIKVILASHVILI
Head
Chemical Laboratory
Energy Scientific Research Institute
Georgia

GERMANY

Mr. Jürgen KEINHORST
Head of Division G II 5 – Cooperation with
Central and Eastern European Countries
and New Independent States
Federal Ministry for the Environment,
Nature Conservation and Nuclear Safety
Alexanderplatz 6
10178 Berlin

Tel: +49 1888 305 2370
Fax: +49 1888 305 3331
E-mail:
juergen.keinhorst@bmu.bund.de

Ms. Anja JENICHEN
Senior Desk Officer
Federal Ministry for the Environment,
Nature Conservation and Nuclear Safety
Alexanderplatz 6
10178 Berlin

Tel: +49 1888 305 2377
Fax: +49 1888 10 305 2377
E-mail: anja.jenichen@bmu.bund.de

	<p>Ms. Kristina NIENHAUS Desk Officer Federal Environmental Agency Bismarckplatz 1 14193 Berlin</p>	<p>Tel: +49 30 8903 2140 Fax: +49 30 8903 2906 E-mail: Kristina.nienhaus@uba.de</p>
GREECE	<p>Mr. Yorgos KLIDONAS Senior Official Ministry for the Environment, Spatial Planning and Public Works Permanent Greek Delegation to the OECD 15, Villa Said, 75116 Paris France</p>	<p>Tel: +33 1 4502 2403 Fax: +33 1 4500 7155 E-mail: y.klidonas@greece-oecd.org</p>
ITALY	<p>Mr. Massimo COZZONE Senior Official Department for Environmental Research and Development Ministry for the Environment and Territory Via Cristoforo Colombo, 44 00147 Rome</p>	<p>Tel: +39 06 5722 8141 Fax: +39 06 5722 8180 E-mail: cozzone.massimo@minambiente.it</p>
KAZAKHSTAN	<p>Mr. Alexander BRAGIN Director of Department Ministry of Environmental Protection 31 Prospekt Pobedy Astana 473000</p>	<p>Tel: +7 3172 591939 Fax: +7 3172 591973 E-mail: a_bragin@nature.kz</p>
KYRGYZ REPUBLIC	<p>Mr. Kanat DJANUZAKOV Deputy Minister Ministry of Environment and Emergency Situations 2/1, Toktonalieva Str. 720055 Bishkek</p>	<p>Tel: +996 312 54 11 77 Fax: +996 312 54 11 77 E-mail: min-eco@elcat.kg</p>
	<p>Mr. Ashiral BORBOEV Dep. of International Relations and Investments Ministry of Environment and Emergency Situations of Kyrgyz Republic 11 Muminova Str. 714000 Osh</p>	<p>Tel: +996 312 54 11 77 & +996 3222 76307 Fax: +996 312 54 11 7 E-mail: borboev@bishkek.gov.kg</p>

MOLDOVA

Mrs. Maria NAGORNY
Advisor, Environmental Strategies
and Politics Division
Ministry of Environment and Natural
Resources of the Republic of Moldova
Office 614
9, Cosmonautilor Str.
MD-2005 Chisinau

Tel: +3732 2 20 45 20
Fax: +3732 2 22 45 66
E-mail:
ecopolicy@mediu.moldova.md
policy@mediu.moldova.md

THE NETHERLANDS

Mr. Eric van DORST
Senior Policy Advisor
Directorate for International Environmental
Affairs/Internal PO Box 670
Ministry of Housing, Spatial Planning and
the Environment
8 Rijnstraat, P.O.Box 30945
2500 GX The Hague

Tel: +31 70 339 4778 or 4846
(Secretariat)
Fax: +31 70 339 1306
E-mail: eric.vandorst@minvrom.nl

Mr. Arthur ROBORGH
Policy Advisor
Directorate of International Environmental
Policy Affairs/ Europe Policy Division;
Ministry of Housing, Spatial Planning and
the Environment
Rijnstraat 8, PO Box 30945
2500 GX The Hague

Tel: +31 70 339 5375 or 4846
(Secretariat)
Fax: +31 70 339 1306
E-mail: arthur.roborgh@minvrom.nl

Mr. Jerphaas DONNER
Director
Milieukontakt Oost-Europa
Ministry of Housing, Spatial Planning and
the Environment
Plantage Middenlaan 2d,
PO Box 18185
NL 1001 ZB Amsterdam

Tel: +31 20 6392716
E-mail: j.donner@Milieukontakt.nl

Mr. Arend KOLHOFF
Technical Secretary
Commission for Environment Impact
Assessment
Secretariat: Arthur van Schendelstraat 800
P.O Box 2345
3500 GH Utrecht

Tel: +31 30 234 7604
Fax: +31 30 230 4382
E-mail: akolhoff@eia.nl
www.eia.nl

NORWAY

Ms. Eldrid NORDBØ
Special Advisor
Department for International Cooperation
Ministry of Environment
P.O. Box 8013
Dep. N-0030 Oslo

Tel: +47 22 24 59 80
Fax: +47 22 24 27 55
E-mail: eldrid.nordbo@md.dep.no

	<p>Ms. Marianne GJØRV Adviser Department for International Cooperation Ministry of Environment P.O. Box 8013 Dep. N-0030 Oslo</p>	<p>Tel: +47 22 24 60 27 Fax: +47 22 24 95 60 E-mail: marianne.gjoerv@md.dep.no</p>
POLAND	<p>Grzegorz OLSZAK Advisor to the Minister Department of International Cooperation Ministry of Environment Wawelska St., 52/54 02-922 Warsaw</p>	<p>Tel: +48 225792568 Fax: +48 2257 92 263 E-mail: grzegorz.olszak@mos.gov.pl</p>
	<p>Mr. Andrzej PODSCIANSKI, Specialist Department of International Cooperation Ministry of Environment Department of International Co-operation Wawelska St., 52/54 00-922 Warsaw</p>	<p>Tel: +48 225792568 Fax: +48 2257 92 263 E-mail : andrzej.podscianski@mos.gov.pl</p>
RUSSIAN FEDERATION	<p>Ms. Lyubov STEPANOVA Deputy Head Dep. of International Relations Ministry of Natural Resources 4/6 Str. B. Gruzinskaya 123995 Moscow</p>	<p>Tel: +7 095 254 5800 Fax: +7 095 943 0013 E-mail: stela@mnr.gov.ru</p>
	<p>Mr. Pavel BOGDYAZH Deputy Head Department of Construction Ministry of Infrastructure and Energy 8, Stroiteley Str. 119 991 Moscow</p>	<p>Tel: +7 095 930 47 89 Fax: +7 095 930 56 88 E-mail: fedorova@gosstroy.gov.ru pbg@list.ru</p>
SLOVAK REPUBLIC	<p>Mr. Frantisek KOLOCANY State Adviser Ministry of Environment of Slovakia Nam.L. Stura 1 81233 Bratislava</p>	<p>Tel: +421 2 5956 2417 Fax: +421 2 5956 2002 E-mail : kolocany.frantisek@enviro.bov.sk</p>
SWEDEN	<p>Mr. Jon KAHN Director International Division Ministry of Environment 103 33 Stockholm</p>	<p>Tel: +46 8 405 21 28 Mob: +46 70 323 0563 Fax: +46 8 103 807 E-mail: jon.kahn@environment.ministry.se</p>

Ms. Zofia TUCINSKA
Programme Manager
Central and Eastern Europe Cooperation
Programme
Swedish Environmental Protection Agency
SE 106 48 Stockholm

Tel: +46 8 6981137
Fax: +46 8 69815 04
E-mail: zofia.tucinska@naturvardsverket.se

Ms. Gunilla BERGH
Programme Manager, Environment/Central
Asia and Caucasus
Division for Urban Development and
Environment, Department for Infrastructure
and Economic Cooperation
Swedish International Development Co-
operation Agency (Sida)
Sveavägen 20
Stockholm

Tel: +46 8 698 40 97
Fax: +46 8 56 40
E-mail: gunilla.bergh@sida.se

SWITZERLAND

Mr. Jürg SCHNEIDER
Senior Advisor
International Affairs Division
Swiss Agency for Environment, Forests and
Landscape (SAEFL)
CH-3003 Berne

Tel: +41 31 322 68 95
Fax: +41 31 323 03 49
E-mail: juerg.schneider@buwal.admin.ch

TAJIKISTAN

Mr. Abduvokhid KARIMOV
Chairman
State Committee for Environmental
Protection and Forestry
12, Boktar Str.
Dushanbe 734025

Tel: +99 2372 213 039
Fax: +992 372 211 839
E-mail: akarimov@tojikiston.com

Mr. Abdugarim KURBANOV
Head
Department of Hydrometeorology
State Committee for Environmental
Protection and Forestry
12, Boktar Str.
Dushanbe 734025

Tel: +992 372 25 28 18, 25 41 93
Fax: +992 372 25 28 18
E-mail: abdu_karim@rambler.ru

UKRAINE

Mr. Anatoly GRITSENKO
Deputy Minister
Ministry of Environmental Protection
35 Uritskogo Str.
Kiev 03035

Tel: +380 44 206 31 11
Fax: +380 44 206 31 11
E-mail: vics@ukr.net

Ms. Olga MARUSHEVSKAYA
Head
International Relations Department
Ministry of Environmental Protection
35 Uritskogo Str.
Kiev 03035

Tel.: +380 44 206 3111
Fax: +380 44 206 3111
E-mail: vics@ukr.net

UNITED KINGDOM

Ms. Helen MARQUARD
Head of Division
Europe Environment
Department for Environment, Food and
Rural Affairs (DEFRA)
123 Victoria Street
London, SW1E 6DE

Tel: +44 20 7082 8540
Fax: +44 20 7082 8542
E-mail:
Helen.marquard@defra.gsi.gov.uk

Mr. Philip STAMP
Head, EU Enlargement and Sustainable
Development
Europe Environment Division
Department for Environment, Food and
Rural Affairs (DEFRA)
5E7, Ashdown House
123 Victoria Street
London, SW1E 6DE

Tel: +44 20 7 082 8554
Fax: +44 20 7 082 8587
E-mail:
philip.stamp@defra.gsi.gov.uk

Ms. Rachael WILLIAMSON
Policy Advisor
Central and Eastern Europe Department
Department for Environment, Food and
Rural Affairs (DEFRA)
123 Victoria Street
London, SW1E 6DE

Tel: +44 20 7082 8545
Fax: +44 20 7082 8542
E-mail:
rachael.williamson@defra.gsi.gov.uk

Mr. Gareth MARTIN
Environment Adviser
Europe and Central Asia Department
Department for International Development
(DFID)
1 Palace Street
London, SW1E 5HE

Tel: +44 207 023 0717
E-mail: g-martin@dfid.gov.uk

UNITED STATES

Mr. John Michael MATUSZAK
Chief - Multilateral Organizations Division
Office of Environmental Policy
U.S. Department of State
2201 C Street N.W.
Washington DC 20520

Tel: +1 202 647 9278
Fax: +1 202 647 5947
E-mail: matuszakjm@state.gov

UZBEKISTAN

Mr. Makhamatjan DJAMALOV
Deputy Head
State Committee for Nature Protection
99 F Timur Str.
700084 Tashkent

Tel: +998 71 139 17 96/ 135 05 78
Fax: +998 71 135 79 20/ 135 07 61
E-mail: envconf@uzsci.net;
gkp@ars.uz

Mr. Doorbek FARMONOV
Senior Specialist
State Committee for Nature Protection
99 A. Timur Str.
700084 Tashkent

Tel: 8. 998 711 394195
Fax: 8. 998 711 357920
E-mail: gkp@ars.uz;
mutlu@bk.ru

**EUROPEAN
COMMISSION**

Ms. Soledad BLANCO
EAP Task Force Co-Chair
Director of International Affairs
Directorate General Environment
European Commission
Rue de la Loi, 200 (BU-5)
B-1049 Brussels
Belgium

Tel : +32 2 299 51 82
Fax : +32 2 299 63 440
Email : soledad.blanco@cec.eu.int

Ms. Anna BRAMWELL
Coordinator - Environment
EuropeAid - Unit A4: Thematic Support :
Tacis and Cards
European Commission
41, rue de la Loi (4/48)
B-1040 Brussels
Belgium

Tel: +32 2 295 63 67
Fax: +32 2 295 16 47
E-mail: anna.bramwell@cec.eu.int

Ms. Annika AGERBLAD
Administrator
Unit for Enlargement and Neighbouring
Countries
DG Environment
European Commission
Office: BU 9 5/166
B-1049 Brussels
Belgium

Tel: +32 229 58290
Fax: +32 229 4123
Email: annika.agerblad@cec.eu.int

Mr. Mats EKENGER
Desk Officer
Unit for Enlargement and Neighbouring
Countries
DG Environment
European Commission
Office: BU 9 5/132
B-1040 Brussels
Belgium

Tel: +32 229 86337
Fax: +32 229 94123
E-mail: mats.ekenger@cec.eu.int

EC / TACIS	<p>Mr. Andriy DEMYDENKO Deputy Team Leader c/o “Kyrgyzvodproekt” 6 Kamskaya Str. (Room 109) Bishkek 720020 Kyrgyz Republic</p>	<p>Tel: +996 312 970 456 Fax: +996 312 547 551 E-mail: ademydenko@elcat.kg</p>
	<p>Mr. Albert H. ZWEERING Team Leader Technical Assistance to Armenia, Azerbaijan, Georgia and Moldova with respect to their Global Climate Change Commitments</p>	<p>Tel: +7 095 333 66 41 Fax: +7 095 333 67 41 E-mail: zweering@aha.ru</p>
UNEP	<p>Mr. Frits SCHLINGEMANN Director and Regional Representative Regional Office for Europe International Environmental House 11-13 15, Chemin des Anémones CH-1219 Châtelaine, Geneva Switzerland</p>	<p>Tel : +41 22 917 82 76/ 82 91 Fax : +41 22 917 80 24 E-mail: frits.schlingemann@unep.ch</p>
	<p>Mr. John CARSTENSEN Acting Deputy Director Regional office for Europe International Environmental House, 11-13 15, Chemin des Anémones CH-1219 Châtelaine, Geneva Switzerland</p>	<p>Tel: +41 22 917 8694 Fax: +41 22 797 3420 E-mail: john.carstensen@unep.ch</p>
UNECE	<p>Mr. Kaj BARLUND Director, Environmental and Human Settlements Division United Nations Economic Commission for Europe Palais des Nations 8-14, Avenue de la Paix CH-1211 Geneva 10 Switzerland</p>	<p>Tel: +41 22 917 2370 Fax: +41 22 917 0107 E-mail : kaj.barlund@unece.org</p>
UNDP	<p>Mr. Megan FALVEY Chief Technical Advisor Dept. of Energy and Environment Practice UNDP RBEC Bratislava Regional Centre Grosslingova, 35 81109 Bratislava Slovak Republic</p>	<p>Tel: +421 (2) 5933 7416 Fax: +421 (2) 5933 7450 E-mail: megan.falvey@undp.org</p>

**EUROPEAN
ENVIRONMENT
AGENCY (EEA)**

Mr. David STANNERS
Programme Manager - Strategic Knowledge
and Innovation
Kongens Nytorv, 6
1050 Copenhagen K
Denmark

Tel: +45 3336 7101
Fax: +45 3336 7128
E-mail: david.stanners@eea.eu.int

**EUROPEAN BANK
FOR
RECONSTRUCTION
AND DEVELOPMENT
(EBRD)**

Mr. Dariusz PRASEK
Head - Operation Support
Environment Department
EBRD
One Exchange Square, London, EC2A 2JN
United Kingdom

Tel: +44 207 338 6873
Fax: +44 207 338 6848
E-mail: prasekd@ebrd.com

Mr. Jan-Willem VAN DE VEN
Associate Banker/PPC Officer
Energy Efficiency
EBRD
One Exchange Square, London EC2A2 JN
United Kingdom

Tel: +44 20 7338 7821
Fax: +44 20 7338 6942
E-mail: vandevej@ebrd.com

Ms. Lena SJÖBLOM
Associate Banker/PPC Officer
Municipal and Environmental Infrastructure
EBRD Resident Office
Nevsky Prospekt, 25
St. Petersburg 191186
Russian Federation

Tel: +7 812 103 55 25
Fax: +7 812 103 55 26
E-mail: sjobloml@stp.ebrd.com

Mr. Jean-Marie FRENTZ
Environmental Specialist/PPC Officer
Environment Department
EBRD
One Exchange Square, London EC2A 2JN
United Kingdom

Tel: +44 20 7338 6541
Fax: +44 20 7338 6848
E-mail: frentzj@ebrd.com

Mr. Neil McKAIN
Principal Co-financing Manager
Official Co-financing Unit
EBRD
One Exchange Square, London EC2A2 JN
United Kingdom

Tel: +44 20 7338 8557
Fax : +44 20 7338 6538
E-mail: mckainn@ebrd.com

WORLD BANK

Ms. Laura TUCK
Sector Director
Agriculture, Environment and Social
Development – ECA Region
1818 H St. NW.
Washington DC 20433
United States

Tel: +1 202 473 2823
Fax: +1 202 614 0057
E-mail: ltuck@worldbank.org

Ms. Marjory-Anne BROMHEAD

Sector Manager
Department ECA Region
1818 H St. NW.
Washington DC 20433
United States

Tel: +1 202 473 2270
Fax: +1 202 614 0698
E-mail:
Mbromhead@worldbank.org

Mr. Grzegorz PESZKO

Senior Environmental Economist
Department ECA Region
1818 H St. NW.
Washington DC 20433
United States

Tel: +1 202 473 4767
Fax: +1 202 614 0698
E-mail: Gpeszko@worldbank.org

REC CAUCASUS

Ms. Nato KIRVALIDZE

Executive Director
The Regional Environmental Centre for the
Caucasus
9th Floor, Room 901
74, Chavchavadze Ave.
Tbilisi 380062
Georgia

Tel: +995 32 253 648
Tel/fax: +995 32 253 649
E-mail: nato.kirvalidze@rec-caucasus.org
www.rec-caucasus.org

Ms. Christina WEGENER

Institutional Development Coordinator -
ED Office
Ave, 9th Floor, Room 901
74, Chavchavadze
Tbilisi 380062
Georgia

Tel: +995 32 253 648
Tel/fax: +995 32 253 649
E-mail: Christina.wegener@rec-caucasus.org

Mr. Armen MARTIROSYAN

Head of NGO Support Programme
74, Chavchavadze Ave. (Office 901)
Tbilisi
Georgia

Tel: +995-32 253649
Fax: +995-32 253649
E-mail: armen.martirosyan@rec-caucasus.org

REC CEE

Ms. Oreola IVANOVA

Deputy Executive Director
REC
Szentendre 2000
Ady Endre ut 9-11
Hungary

Tel : +36 26 504 048
Fax : +36 26 311 294
E-mail : oreola@rec.org;
oivanova@rec.org

Mr. Jerome SIMPSON

Head of Information Program
Ady Endre str., 9-11
Szentendre 2000
Hungary

Tel: +36 26 504 000
Fax: +36 26 504 009
JSIMPSON@REC.ORG

REC CENTRAL ASIA Mr. Bulat YESSEKIN

Executive Director
40,1 Orbita
Almaty
Kazakhstan

Tel: +7 3272 785 110
Fax: +7 3272 705 337
E-mail: byessekin@carec.kz
carec@carec.kz

Mr. Ysmail DAIROV

Environment Policy Programme Manager
40,1 Orbita
Almaty
Kazakhstan

Tel: +7 3272 785 110
Fax: +7 3272 705 337
E-mail: Idairov@carec.kz
carec@carec.kz

REC MOLDOVA

Mr. Victor COTRUTA

Executive Director
REC Moldova
57/1 Banulescu Bodoni Str.
Chisinau, MD-2005
Moldova

Tel: +373 22 238 686
Fax: +373 22 238 685
E-mail: Victor.Cotruta@rec.md

Ms. Ina COSERU

Environmental Policy Coordinator
57/1 Banulescu Bodoni str.
Chisinau
Moldova MD-2005

Tel: +373 22 233 017
Fax: +373 22 238 685
E-mail: Ina@rec.md

REC RUSSIA

Mr. Mikhail KOZELTSEV

Executive Director
Russian Regional Environmental Center
39/20, Bolshaya Yakimanka, Building 1
Moscow 119049
Russian Federation

Tel: +7 095 238 1796
Fax: +7 095 238 2776
E-mail: info@rusrec.ru

Mr. Andrei TERENCEV

Institutional Development Administrator
Russian Regional Environmental Centre
39/20, Bolshaya Yakimanka, Building 1
Moscow 119049
Russia Federation

Tel: +7 095 238 1796
Fax: +7 095 238 2776
E-mail: terentiev@rusrec.ru

Mr. Ildar ZARIPOV

Administrator on Information and
Communication
39/20, Bolshaya Yakimanka, Building 1
Moscow 119049
Russian Federation

Tel: +7 095 238 17 96
Fax: +7 095 238 17 96
E-mail: zaripov@rusrec.ru

NGOs	<p>Ms. Muazama BURKHANOVA Director Foundation for Public Initiatives 73a-19 Shotemur Str. Dushanbe Tajikistan</p>	<p>Tel: +99 232 21 58 57 Fax: +99 232 21 58 57 E-mail: muazama@yahoo.commuazamab@mail.ru</p>
PRIVATE SECTOR	<p>Mr. Frank BELITZ Associate Consultant Triple Line Consulting Ltd. 1 Princeton Court 55 Felshan Rutney, London SW15 1AZ United Kingdom</p>	<p>Tel: +44 208 788 4666 Fax: +44 208 788 5777 E-mail: frank@tripleline.com E-mail: miranda@tripleline.com</p>
PPC CHAIR	<p>Mr. Rodney MATTHEWS PPC Chairman Department for International Development (DFID) 1 Palace Street London, SW1E 5HE</p>	<p>E-mail: RH-Matthews@dfid.gov.uk</p>
EBRD/PPC SECRETARIAT	<p>Ms. Sara BROWNING (Outgoing) Executive Secretary Project Preparation Committee (PPC) EBRD One Exchange Square, London EC2A 2JN United Kingdom</p>	<p>Tel: +44 20 7338 6661 Fax: +44 20 7338 6848 E-mail: BrowninS@ebrd.com</p>
	<p>Ms. Jeanette BAARTMAN (Interim) Executive Secretary Project Preparation Committee (PPC) EBRD One Exchange Square, London EC2A 2JN United Kingdom</p>	<p>Tel: +44 20 7338 6661 Fax: +44 20 7338 6848 E-mail: BaartmaJ@ebrd.com</p>
	<p>Ms. Nadine WARREN Administrative Officer Project Preparation Committee (PPC) EBRD One Exchange Square, London EC2A 2JN United Kingdom</p>	<p>Tel: +44 20 7338 6327 Fax: +44 20 7338 6848 E-mail: WarrenN@ebrd.com</p>
OECD / EAP TASK FORCE SECRETARIAT	<p>Mr. Brendan GILLESPIE Head, Non-Member Countries Division Environment Directorate, OECD 2, rue André Pascal 75775 Paris Cedex 16 France</p>	<p>Tel: +33 1 45 24 93 02 Fax: +33 1 44 30 61 83 E-mail: Brendan.Gillespie@oecd.org</p>

Mr. Xavier LEFLAIVE
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André-Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +33 1 45 24
Fax: +33 1 44 30 61 83
E-mail: Xavier.Leflaive@oecd.org

Ms. Eija KIISKINEN
EECCA Environmental Strategy Facilitation
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André-Pascal,
75775 Paris Cedex 16
France

Tel : +33 1 45 24 18 40
Fax: +33 1 44 30 61 83
Email : Eija.Kiiskinen@oecd.org

Ms. Aziza NASIROVA
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +33 1 45 24 79 04
Fax: +33 1 44 30 61 83
E-mail: Aziza.Nasirova@oecd.org

Ms. Nelly PETKOVA
Environmental Finance
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +33 1 45 24 17 66
Fax: +33 1 44 30 61 83
E-mail: Nelly.Petkova@oecd.org

Mr. Peter BORKEY
Urban Water
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +331 45 24 13 85
Fax: +331 44 30 61 83
E-mail: Peter.Borkey@oecd.org

Mr. Krzysztof MICHALAK
Environmental Policy
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +331 45 24 96 00
Fax: +331 44 30 61 83
E-mail:
Krzysztof.Michalak@oecd.org

Mr. Roberto MARTIN-HURTADO

Environmental Policy Expert
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +331 45 24 14 27
Fax: +331 44 30 61 83
E-mail: Roberto.Martin-hurtado@oecd.org

Ms. Anna GOLUBOVSKA-ONISIMOVA

Consultant
Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +380 6746 57046
E-mail: annago@labrador.org.ua

Ms. Fatima YAZZA

Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +33 1 45 24 81 85
Fax: +33 1 44 30 61 83
E-mail: Fatima.Yazza@oecd.org

Ms. Anastassia STAROVOITOVA

Non-Member Countries Division
Environment Directorate, OECD
2, rue André Pascal
75775 Paris Cedex 16
France

Tel: +33 1 45 24 19 14
Fax: +33 1 44 30 61 83
E-mail: Anastassia.Starovoitova@oecd.org

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

**ПЕРЕЧЕНЬ ДОКУМЕНТОВ ВТОРОЙ СОВМЕСТНОЙ ВСТРЕЧИ СПЕЦИАЛЬНОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО РЕАЛИЗАЦИИ
ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ В ОБЛАСТИ ОХРАНЫ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ (СРГ ПДООС) И КОМИТЕТА ПО
ПОДГОТОВКЕ ПРОЕКТОВ (КПП)
Тбилиси, Грузия, 20-22 октября 2004 г.**

<i>Пункт Повестк и дня</i>	<i>НАЗВАНИЕ</i>	<i>КОД</i>	<i>НАЛИЧИЕ</i>	
			<i>Англ.</i>	<i>Рус.</i>
1	Проект аннотированной повестки дня	ENV/EPOC/EAP/A(2004)1/Final	X	X
2	Проект краткого Протокола Первой совместной встречи Специальной Рабочей группы по реализации ПДООС и КПП	CCNM/ENV/EAP(2003)36	X	X
4 (1) и (5)	Отчет о ходе осуществления деятельности СРГ ПДООС в 2004 г.	ENV/EPOC/EAP(2004)1	X	X
4 (1) и (5)	Отредактированный проект программы работ и бюджет СРГ ПДООС на 2005 г.	ENV/EPOC/EAP(2004)2	X	X
4 (2)	Стратегия КПП, Отчет о ходе выполнения и бюджет (2004-2005 г.г.)	ENV/EPOC/EAP(2004)3	X	X
4 (3)	СРГ ПДООС и КПП: Программа сотрудничества	ENV/EPOC/EAP(2004)4	X	X
5	Мобилизация финансовых ресурсов: Введение, исходная информация и проекты	ENV/EPOC/EAP(2004)5	X	X
7	Состояние подготовительной работы к Конференции на уровне министров Алматы +5	ENV/EPOC/EAP(2004)6	X	X

**ПЕРЕЧЕНЬ ИНФОРМАЦИОННЫХ ДОКУМЕНТОВ ВТОРОЙ СОВМЕСТНОЙ ВСТРЕЧИ СПЕЦИАЛЬНОЙ РАБОЧЕЙ
ГРУППЫ ПО РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ В ОБЛАСТИ ОХРАНЫ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ (СРГ ПДООС) И
КОМИТЕТА ПО ПОДГОТОВКЕ ПРОЕКТОВ (КПП)
Тбилиси, Грузия, 20-22 октября 2004 г.**

<i>Пункт Повестки дня</i>	<i>НАЗВАНИЕ</i>	<i>КОД</i>	<i>НАЛИЧИЕ</i>	
			<i>Англ.</i>	<i>Рус.</i>
Вспомогательные документы для сведения и информационные документы				
4 (4)	Краткий обзор деятельности, осуществляемой различными международными организациями по целям Экологической Стратегии ВЕКЦА	ENV/EPOC/EAP/RD(2004)1	X	X